

BENIARBEIG

Nº 126 (Second Season)

DECEMBER 2017

INTERNATIONAL DAY AGAINST GENDER VIOLENCE

During the week of November 25 Beniarbeig commemorated the International Day for Elimination of Violence towards Women, declared in 1999 by the UN in recognition of the Mirabal Sisters (Patria, Minerva and Maria Teresa) assassinated in that day of 1960 by the regime of the dictator Rafael Leónidas Trujillo.

The first of the events organized by the Town Hall of Beniarbeig took place on Saturday, November 25th with the concentration summoned in the square, where in presence of half a hundred attendees, Marisé Torres, Culture Councilor, proceeded to read a manifesto, which emphasized that only in Spain, so far this year 45 women and 8 minors have already been murdered, in which It is the highest representation of the forms of submission of women by part of the machismo. Also, she did Reference to the State Pact against Gender Violence which includes more than 200 measures and a budget of 1,000 million euros for the next 5 years.

The manifesto finalized emphasizing the need of involvement of the city councils, because it is about the administration closest to the citizenship. In this sense Mrs. Torres announced that the Town Hall of Beniarbeig «agrees not to subsidize acts which the organizing entity uses women's body in sexist form as an advertising claim”. To finish the act a minute of silence was kept in memory of all the mortal victims of this social scourge.

The following week, on Friday the 1st of December the same city council, in collaboration with the UNED center in Dénia, organized the conference "Gender Violence: emotional and sexual abuse " by Carmen Mas Lull, professor of psychology. The conference took a look around all types of violence that exercise over women, showing that oftentimes only aggressions are identified as violence, and does not take into account those symbolic or psychological violence such as contempt for the simple fact of being a woman or reification and hyper sexualizing in some media.



Marisé Torres, Carmen Más and Helena Pastor



ALERTCOPS

From the Sub delegation of the Government, ALERTCOPS has been created, an app for Mobile devices that allow any citizen, Spanish or foreign, to be able to communicate with the State Security Forces (Police and Guardia Civil) an alert on a criminal act or incidence of security of which has been a victim or witness.



Its download is free and is compatible with all operating systems. This operation is easy and intuitive and in terms of accessibility, apart from being in Spanish and English, too. It is adapted for people with hearing or vocal difficulties.

MOTOR PUMP FOR CLEANING CONTAINERS

In order to improve the pick-up service for cleaning and road cleaning, the concessionaire of the service of cleaning and collection of rubbish **SINMA**, has incorporated to its provisions a new unit of water pressure cleaning. The company has acquired a medium-sized vehicle, to which equipment with machinery designed for cleaning pipes and objects has been incorporated with water pressure, with water tank, and can work continuously if it is connected to the water network.



This device can reach any part of the urban core and will allow to increase the efficiency of the cleaning of the containers of the public road, since it is being cleaned with a pressure water gun.

With the new unit, which will be handled by an operator of the same company **SINMA**, will proceed to the cleaning of the interior and exterior of the containers (both of the selective collection underground as well as of the green containers of organic waste) and of their platforms and areas adjoining, as well as cleaning the public thoroughfare, including its streets, squares and the rest of public spaces. For this, as it has SINMA's nuances, comprehensive planning will be carried out for areas where full cleaning will be done (being notified in advance to the residents).



VACCINE YOURSELF AGAINST THE FLU

Si estàs embarassada
Per tu i pel teu bebé

Si eres malalt crònic
Per tu i per la teua salut

Si eres personal sanitari
Per tu i pels teus pacients

Si tens 60 anys o més
Per tu i pel teu benestar

VACUNA T
CONTRA LA GRIP

GENERALITAT VALENCIANA | TOTS A UNA VEU

The Ministry of Health has launched the seasonal flu vaccination campaign 2017/2018, with which as always, it is intended to vaccinate the risk groups, such as pregnant women, chronic patients, health workers and people over 60 years of age.

CAT COLONIES



From the Beniarbeig Town Hall, it is worth remembering that it is totally forbidden to feed the Domestic animals on public roads, especially cats. This is reflected in the Municipal Ordinance of Use of Public Routes; where in the third point of article 17 says that: It is prohibited to feed the animals on the streets and / or public spaces, also on doorways, windows, terraces and balconies and in rivers. **It is especially forbidden to provide food to cats and pigeons.**

This measure tries not to develop colonies of cats in abandoned spaces, since the colonies produce injuries to neighbors and in addition, they are a source of diseases, such as rabies, toxoplasmosis or equinococcosis. Diseases that can seriously affect humans, especially little children

ONDARA FAIR

The Marina Alta fair with his 5 senses, held on the weekend from November 11th and 12th in Ondara, has dedicated its third edition in county wines. An event that has managed to gather in the “Prado” facilities, cellars and companies related to the world of wine. Also, as has already been done in previous editions, the municipalities of the Marina Alta have taken their tourist offices to El Prado a true sample of what the region offers visitors.



Among the 30 municipal exhibitors was the one of Beniarbeig, which was designed to show everything that could be interesting to those who decide to approach our town. For example, the Mediterranean cuisine and a quiet and well-kept town.

As a novelty, among the promotional material there were hand bags of all the colors with the municipal shield, as well as the guide of Tourism Beniarbeig-Costa Blanca, which has been prepared to promote the local tourism sector.

The guide has been designed to be a first approach to everything that is Beniarbeig; History, gastronomy, Fiestas and Services are explained through 16 pages, in four languages and where the images are protagonists.

ONDARA FAIR

This month, the Provincial Council of Alicante has awarded the Town Hall of Beniarbeig the following subventions:

- Preparation of Municipal Universal Accessibility Plans. € 3,515
- Conduction and supply of the well “Benihome” € 57,474.99
- Activity project «Active Mind» € 750
- Acquisition of equipment for the Pensioners Club. € 2,730
- Maintenance of “Camino de los Llanos”.
- Vuelta a Pié (Back to Foot) to Beniarbeig 2017. € 528.05
- Annual music and theater diffusion campaign. € 1,615



The content of this article is for information purposes only. The complete and official information can be seen in the Transparency section of the municipal web www.beniarbeig.es.

OCTOBER CULTURAL



Last October, the local agenda highlighted by programming from about a dozen activities by the city council. Fair of attractions, celebration of the international day of The Elderly, concert of the Young Orchestra of the Marina Alta, the 7K race, etc. A complete program that filled weekends and weekends which we offer you the summary of some of these activities.

Undoubtedly, due to the great amount of assistance received, La Tapa Típica being one of the activities best welcomed since on Saturday 7th, more than 200 beniarbegins and visitors gather in the square around local cuisine. The event was attended by local establishments; seven bars and the butcher shop that are offered all kinds of traditional cuisine dishes, between which were specialties like the bull amb seba, coquetas de mullaor, torrat, faves amb pernil, figatells, pumpkin and chocolate cake, etc., all at the price of 1€. Among the drinks offered, artisan wines and vermouths of Bodegas Xaló. The evening was held in a festive and local atmosphere, pleasant at all times for music and children's games for the little ones.

On the following day, el I Ral-li fotogràfic #Beniarbeig" managed to transfer to Beniarbeig 30 photographers from around the region, who had 14 hours to try to capture the best photographs related to the river, local architecture, night and a free theme.



Premiats del ralli

Sunday 29th of October was inaugurated in the Cultural Center exhibition of the "I Rally Photographic #Beniarbeig". The event was taken advantage of to give the prizes to the best pictures. In addition, the prizes have the name of Beniarbegí José Font Ballester (1929-2016), in recognition of his photographic work and also in gratitude to his family to give the town hall his Photographic file.



Isabel Font Noguera

The event began at 12:00 with the intervention of the Mayor, Mr. Vicent Cebolla, who first read the Acta of the jury, formed by members of the Photographic and Audiovisual Association of Pedreguer. Then the awards to the first and the second best collection, which were awarded to José Antonio Vives Llobell Llorens i Vicent Llorca, respectively. Regarding the best photograph, the prize went to Manuel Salmerón Barraón and the best local collection was for Aexandre Moreno Mengual. Also, Mr. Cebolla congratulated the 27 participants, for the high quality of the job and for offering an extraordinary vision of the town through their photographs.

Following, Isabel Font Noguera took the word, and in the name of the whole family, she wanted to thank In the Town Hall the Tribute made. Also, she explained Pepe's passion for photography, a hobby thanks to which, now the town has images that illustrate the local history. Finally, some of the members of the football team were among the attendees from the 1950s to 60s, to which Mr. Cebolla surprised by giving them some photos of that time.

Among the activities of the Cultural October, the youngest had activities exclusively dedicated to them, such as the "Gimcana 2017: the history of your people", which was to complete a circuit that at the same time allowed to know some curious aspects of history and local heritage.

During all morning, the participants had to follow riddle clues, which were taking them from one place to another, thus they could know about the river, the music band, the arboreal heritage or the Iberian culture. The tests were designed to be



overcome by collaborative work and in team, and once completed the circuit, all participants received a gift.

THE LIBRARY



On November 15th, the Reading Club finalized “Manual For Cleaning Women“ of the American writer Lucia Berlin. The usual gathering that happens to each reading analyzes in an entertaining way the aspects of the book that more and less liked the members of the club.

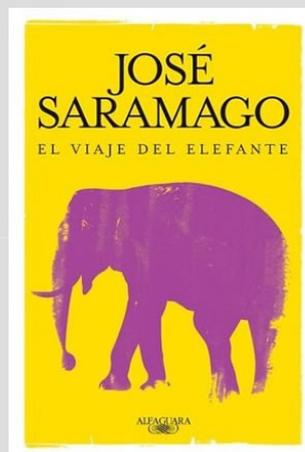
Initially, most readers agreed that it was not a book that had just fit too much in its tastes, and moved away from their usual readings.

But, little by little, with the exchange of opinions, they went positive. Some positive touches of humor emerged as the novel passes mostly in a depressing atmosphere of difficult alcoholism and human relationships.

As for the “Year of the Reader”, we will finish it with **El Viaje del Elefante**, by renowned writer José Saramago (1922-2010). If you want to add yourself, you just have to contact the library.

The epic journey of an Asian elephant named Solomon which, in the sixteenth century, had to travel through Europe by whims and absurd strategies. A real fact, occurred at the time of Maximilian of Austria, who is in History or, to be stronger, in the small story, although characters that took part in real life in our days and that now they have another chance to be in the hand of the brilliant imagination of the Portuguese writer.

A choral novel full of men and women who enter and leave following the steps of the elephant and his keeper and crossing to share perplexities, efforts or the harmonious joy of a ceiling. A novel full of compassion, irony, sarcasm, beauty in a pure state and humor, a humor with which Saramago allows us to penetrate into the labyrinth of conflicting humanities without having to abjure our human and reader's inquiring condition.



JANUARY

02/01 Visit of the Paje Real de sus Magestades los Reyes de Oriente “Their Majesties the Kings from the East” The winners of the card competition and drawings will be announced. Time: 5:00pm

02/01 Early childhood storytelling.

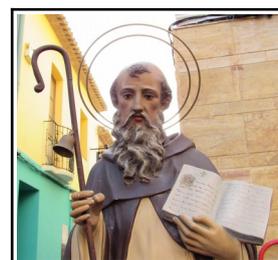
Time: 18:30pm Place: Cultural Center

05/01 Cavalcade of Their Majesties the Kings from the East. Time: 18:30pm Tour: Avenida de la Rectoria – Plaza 9 de October

06/01 Delivery of gifts by Their Majesties the Kings of the East. Time: 12:00

13/01 Presentation of El Riu, a quarter part of the documentary The Story of a Town. Time: 20:00 pm Place: Pensioners Local

14/01 Festa de Sant Antoni (Saint Anthony). Mass, blessing of the animals and lunch of **PUCHERO** in the Recreational Area Girona. The ticket price is 5 € per person and will be able to acquire at the City Council from 2nd to 11th January.



OCTOBER

NOVEMBER

dl	dt	dm	dj	dv	ds	dg
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

dl	dt	dm	dj	dv	ds	dg
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			



No garbage collection



Collection of old furniture, electrical appliances and other objects. Contact the Local Police the they before 670 444 558.



Collection for the mornings from the 9:00

Garbage bags must be deposited on the owners doorstep between 21h and 22h from April to October. Abd between 20h to 21h from November to March

Those who wish to remove plant debris from pruning, lawn mowing, etc, must notify the Local Police officer by calling: 670 444 558 in order for him to provide access to the premises where the container for this special purpose is installed.

USEFULL SCHEDULES

<p>Library: Afternoon: Monday to Thursday 16:00 to 20:00 Morning: Wednesday 11:00 to 15:00</p>	<p>Parish: Monday to Friday mass service held at 9:30am Saturday and Holydays mass will be held at 11:00am</p>
<p>Bus stop: Beniarbeig – Dénia: Monday to Friday 7:25* - 8:20 – 10:05 – 16:20 Saturday 9:35 – 15:35 – 18:35 Dénia – Beniarbeig: Monday to Friday 12:00 – 12:45 – 14:30* - 18:30. Saturday 13:00 – 16:30 – 20:00 * Same as the school calendar</p>	<p>Post Office: Monday to Friday from 12:00 to 14:00 Saturday from 9:00 to 10:00</p>
	<p>Schedule for public attention at the Town Hall: Monday to Friday from 9:30 to 13:30 Thursday from 17:00 to 20:00</p>

Farmàcies de guàrdia - Servei 24 hores, de 9:30 h. de matí a 9:30 h. del matí següent.

1. **M. Paz de Antonio** – C/ Pedreguer, 2 (Dénia)
2. **Vives – Climent** – Av. d'Alacant, 45 (Dénia)
3. **Natalia Fernández** - Avinguda de València, 2, (Dénia)
4. **José Brines** – Av. Joan Fuster, 28 (Dénia)
5. **Violeta Llano** – C/ Cop, 3 (Dénia)
6. **Javier Ferreres** – Pl. Constitució, 3 (Dénia)
7. **Araceli Fernández** – C/ Campos, 48 (Dénia)
8. **Miquel – Miquel** – C/ Campos, 60 (Dénia)
9. **Joaquín Salvá** – Pl. del Raset, 6 (Dénia)
10. **Enrique Romany** – C/ Elx, 5 (Dénia)
11. **M^a Dolores Castelló** – C/ Dr. Fleming, 31 (Ondara)
12. **José M^a Infantes** – C/ Marquès de Estella, 9 (El Verger)
13. **Fernando Mud** – C/ Roser, 15 (Ondara)
14. **Inmaculada Costa** – C/ Joan Martorell, 9 (Els Poblets)
 - A – **Inés Roig Sánchez** – Crta. Les Marines - Les Brises, 5 (Dénia)
 - B – **Fernando Miralles Mas** – Crta. Les Marines, E. Golden Park

October	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31		
Pharmacy	06	07	13	09	10	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	01	02	12	03	04	05	13	06	07	08	09	10	01	02	03	04	05	06

TELÈFONS D' INTERÈS

Town Hall	965 766 018	Hel line for drug abuse	900 161 515
Public School	966 428 800	Hospital Acuاريو	966 476 260
Medical appointments	966 429 002	Iberdrola. Electrical problems	901 202 020
Medical Center Ondara (odd days)	966 429 685	Pharmacy	965 766 216
Medical Center El Verger (even days)	966 428 401	Ambulance	965 144 000
Hospital Marina Salud	966 429 000	Emergencies	112
Generalitat Valenciana (PROP)	012	Local Police	670 444 558
Help line for the Elderly	900 100 011	Guardia Civil El Verger	(062) 965 750 082
Women's Center Dénia 24h	900 580 888	Library	966 476 597
Hel line for mistreated women	900 100 009	Parish	965 766 590
Asistance for minors	900 100 033		

+info www.beniarbeig.es

Edited by the Ajuntament de Beniarbeig